Zeitschrift: Hebamme.ch = Sage-femme.ch = Levatrice.ch = Spendrera.ch

Herausgeber: Schweizerischer Hebammenverband

Band: 110 (2012)

Heft: 10

Rubrik: Verbandsnachrichten = Nouvelles de la Fédération

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 21.11.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

Präsidentin/Présidente

Liliane Maury Pasquier, SHV, Rosenweg 25 C, Postfach, CH-3000 Bern 23

Sektionen/Sections

Aargau-Solothurn

Anne Steiner, Waltersburgstr. 16, 5000 Aarau, Tel. 062 822 81 21, 079 455 69 29 annehin@web.de

Daniela Freiermuth-Hari Solothurnerstr. 53, 4702 Oensingen, Tel. 078 625 54 43 danielahari@hotmail.com

Bas-Valais

Daniela Sintado, Rue de Lausanne 24, 1950 Sion, tél. 079 471 41 60 dsintado@bluewin.ch Isabelle Mabeau, Ch. Des Mûres 27, 1926 Fully, tél. 027 746 36 53 imab61@hotmail.com

Beide Basel (BL/BS) Doris Strub, Gartenweg 156, 4497 Rünenberg, Tel. 061 983 08 44 d.strub@datacomm.ch

Regina Burkhardt, Ostenbergstr. 3, 4410 Liestal, Tel. 061 322 33 64 gina99ch@yahoo.de

Marianne Haueter, Gotthelfstr. 14, 3013 Bern, Tel. 031 333 58 73 shv-sektionbern@bluewin.ch

Valentine Jaquier-Roduner, Rte En Champ Didon 134, 1740 Neyruz, tél. 026 477 05 76, v.jaquier@sage-femme.ch

Béatrice Van der Schueren, 13, chemin du Signal, 1233 Bernex tél. 022 757 29 10, 079 328 86 77 beavds@bluewin.ch ou fssf.ge@bluewin.ch

Ruth Karlen, Mühlackerstr. 26a, 3930 Visp, Tel. 027 945 15 56 ruthkarlen@gmx.ch

Ostschweiz (SG/TG/AR/AI/GR) Madeleine Grüninger, Weidenhofstr. 3, 9323 Steinach, Tel. 071 440 18 88, 079 238 40 78 grueninger.madeleine@bluemail.ch

Christine Fässler-Kamm, Chappelihof 26, 8863 Buttikon, Tel. 055 445 21 54, 079 733 18 48 christinessler@bluewin.ch

Marie-Gabrielle von Weber, Urenmatt, 6432 Rickenbach, Tel. 041 811 13 26, 079 516 08 59 mgvonweber@pop.agri.ch

Schweizerischer

Francesca Coppa-Dotti, Via Raslina 5, 6763 Mairengo, Tel. 091 866 11 71, fsl.ti@hotmail.com

Simona Pagani Scarabel, I runch da vigana 21, 6528 Camorino, 076 616 74 06, fsl.ti@hotmail.com

Vaud-Neuchâtel-Jura (VD/NE/JU) Fabienne Rime, Route du Martoret 5, 1870 Monthey, tél. 079 654 64 71 f.rime@bluemail.ch

Zentralschweiz (LU/NW/OW/UR/ZG) Karien Näpflin-Defloor, Dorfhalde 40, 6033 Buchrain, Tel. 041 442 08 00, 079 743 88 14, hebammmeundmehr@hispeed.ch

Carmen Zimmermann-Steiger, Gärtnerweg 20, 6010 Kriens, Tel. 041 320 63 06, 079 565 05 82, kontakt@hebamme-luzern.ch

Zürich und Umgebung (ZH/GL/SH) Stephanie Hochuli, Köschenrütistrasse 95, 8052 Zürich Tel. 079 711 80 32 stephanie.hochuli@shinternet.ch

Verbandsnachrichten/Nouvelles de la Fédération

An der Sitzung vom 24. August 2012 hat der SHV-Zentralvorstand...

- entschieden, das Pensum der Bildungsbeauftragten für die Deutschschweiz, Marianne Luder, auf Grund der steigenden Nachfrage nach SHV-Fort- und Weiterbildungen, auf 1. Januar 2013 zu erhöhen.
- zur Kenntnis genommen, dass sich vom Zentralvorstand niemand für das SHV-Präsidium zur Verfügung stellt.
- den Halbjahresabschluss 2012 zur Kenntnis genommen.
- · die Evaluation und den Abschluss des diesjährigen SHV-Kongresses zur Kenntnis genommen.
- die Evaluation des World-Cafés zum Thema «Hebammen mit einem Masterabschluss», das an der Delegiertenversammlung in Schwyz durch-

- geführt wurde, zur Kenntnis genommen und entschieden, basierend auf den Ergebnissen, eine Stellungnahme zu erarbeiten.
- seine Stellungnahme zum Entwurf der geplanten Broschüre zum Kaiserschnitt verabschiedet.
- Katharina Jenzer aus der Sektion Bern, Andrea Weber aus der Sektion Ostschweiz, Cristina Marinello aus der Sektion Aargau-Solothurn, Susanne Clauss aus dem Zentralvorstand und Doris Güttinger als SHV-Geschäftsführerin in die Arbeitsgruppe «Tarifverhandlungen» gewählt. Um die Arbeitsgruppe zu vervollständigen werden noch Geburtshäuser und Hebammen aus der Westschweiz angefragt.
- Bénédicte Michoud aus Lausanne in den redaktionellen Beirat gewählt.
- einen ausserordentlichen Antrag an den Fonds für Rechtsfälle bearbeitet.
- das aus seiner Sicht wichtige Thema Hebammendiagnosen diskutiert und den Handlungsbedarf erkannt. Leider verfügt der SHV jedoch nicht über die notwendigen Ressourcen, dieses Thema seriös zu bearbeiten. Aus Sicht des Zentralvorstandes handelt es sich dabei zudem um ein komplexes Thema, das auf Ebene Fachhochschule oder im Bereich der Forschung behandelt werden müsste.

Liliane Maury Pasquier, SHV-Präsidentin

Lors de sa séance du 24 août 2012, le Comité central a...

- décidé, en raison de la hausse des demandes de formations continues proposées par la FSSF, d'augmenter le taux d'activité de Marianne Luder, la responsable de formation pour la Suisse alémanique, dès le 1er janvier 2013.
- constaté qu'aucune membres du Comité central ne souhaitait reprendre la présidence de la FSSF.
- pris acte de la situation semestrielle des comptes 2012.
- pris acte de l'évaluation et du bilan du Congrès FSSF 2012.
- décidé de rédiger une prise de position sur les «Sages-femmes titulaires d'un master» basée sur l'évaluation du World-Café qui s'est tenu lors de l'Assemblée des déléguées à Schwyz.

- approuvé le projet de brochure «Césarienne».
- nommé au groupe de travail «Négociations tarifaires»: Katharina Jenzer de la section Berne, Andrea Weber de la section Suisse orientale, Cristina Marinello de la section Argovie-Soleure, Susanne Clauss du Comité central et Doris Güttinger, Secrétaire générale de la FSSF. Quelques contacts seront encore pris en Suisse romande et auprès des maisons de naissance pour compléter le groupe.
- · nommé au conseil consultatif de rédaction Bénédicte Michoud, de Lausanne.
- examiné une demande de financement extraordinaire par le «Fonds pour cas juridiques».

• discuté l'important sujet des diagnostics établis par les sages-femmes et constaté qu'une action s'imposait en la matière. Toutefois, la FSSF n'a pas les ressources nécessaires pour s'occuper de manière approfondie de ce sujet complexe qui, selon le Comité central, devrait être traité plutôt au niveau HES ou dans le domaine de la recherche.

> Liliane Maury Pasquier, Présidente FSSF

Verbandsnachrichten/Nouvelles de la Fédération

In occasione della riunione del 24 agosto 2012, il Comitato Centrale ha:

- deciso di aumentare le ore della responsabile per la formazione continua della Svizzera tedesca Marianne Luder dal 1° gennaio 2013, visto l'aumento della domanda di formazioni continue FSL.
- preso atto che nessun membro del comitato centrale desidera postulare per la presidenza della FSL.
- preso atto della chiusura semestrale dei conti.
- preso atto della valutazione e del bilancio del Congresso svizzero 2012 della FSL.
- deciso di redigere una presa di posizione per le «levatrici titolari di master», sulla base della valutazione del World-Café che si è tenuto all'assemblea delle delegate di Svitto.
- approvato la sua presa di posizione sul progetto dell'opuscolo «Cesarei».
- nominato il gruppo di lavoro «negoziati tariffali» composto da: Katharina Jenzer sezione Berna, Andrea Weber sezione Svizzera Orientale, Cristina Marinello sezione Argovia-Soletta, Susanne Clauss Co-
- mitato Centrale e Doris Güttinger, segretaria generale della FSL. Per completare il gruppo di lavoro saranno ancora contattate levatrici della Svizzera Romanda e delle case da parto.
- nominato nel consiglio consultivo di redazione Bénédicte Michoud, di Losanna.
- esaminato una richiesta finanziaria straordinaria per il «Fondo di casi giuridici».
- discusso l'importante tema della diagnosi stabilita da levatrici e constatato che un'azio-

ne in merito s'impone. Purtroppo la FSL non ha le risorse necessarie per occuparsi in modo approfondito di questo tema complesso e ritiene che dovrebbe essere trattato dalle scuole Superiori Specializzate o nel campo della ricerca.

> Liliane Maury Pasquier, Presidente della FSL

SHV-Präsidium

Für die Amtsperiode 2013 bis 2017 ist das SHV-Präsidium neu zu besetzen.

Gemäss Statuten ist auch ein Co-Präsidium möglich. Das Reglement des Zentralvorstands (inkl. Anforderungsprofil und weitere Dokumente) sind auf der SHV-Website im Bereich «Mitglieder» unter «Verband» aufgeschaltet.

Gesucht wird ein integrierend wirkendes SHV-Aktivmitglied mit Kompetenzen und Erfahrung in den Bereichen Berufspolitik, Verbandsmanagement, Kommunikation und Medienarbeit. Sehr gute Französisch- oder Deutschkenntnisse bzw. gute Kenntnisse der jeweils anderen Landessprache ist Voraussetzung für das Präsidium. Sind Sie interessiert oder haben Sie Fragen? Dann melden Sie sich bei der Ge-

schäftsführerin Doris Güttinger oder bei der amtierenden Präsidentin Liliane Maury Pasquier.

d.guettinger@hebamme.ch l.maurypasquier@sage-femme.ch www.hebamme.ch

Die Geschäftsstelle

Présidence de la FSSF

Pour la période de 2013 à 2017, la présidence de la FSSF est à repourvoir.

Statutairement, une coprésidence est également possible. Le règlement du Comité central et le profil d'exigences, ainsi que d'autres documents utiles, peuvent être consultés sur le site de la FSSF sous «Domaine pour les membres», rubrique «Fédération».

Nous recherchons une membre FSSF active, sachant travailler de manière intégratrice et ayant des compétences et de l'expérience en matière de politique professionnelle, de gestion d'association, de communication et de relations avec les médias. La maîtrise du français ou de l'allemand, ainsi que de bonnes connaissances de l'autre langue nationale, sont exigées. Si cette fonction vous intéresse ou si vous avez des questions, contactez notre secrétaire générale, Doris Güttinger, ou la présidente actuelle, Liliane Maury Pasquier.

d.guettinger@sage-femme.ch l.maurypasquier@sage-femme.ch www.sage-femme.ch

Le Secrétariat

2. Konferenz der Leitenden Hebammen der Schweizer Spitäler

Am 28. August 2012 hat in Bern die zweite Konferenz der Leitenden Hebammen der Schweizer Spitäler stattgefunden. 45 Hebammen aus 35 Spitälern in der

Deutschschweiz und 13 Hebammen aus 8 Spitälern in der Westschweiz haben zusammen mit einigen Vertreterinnen der vier Fachhochschulstandorte und des SHV-Zentralvorstands die Themen Clinical Assessement, Hebammenkompetenzen im Spital und Skills- und Grademix diskutiert. Die Präsentationen zu den verschiedenen Themen sind auf www.hebamme.ch unter Verband aufgeschaltet.

Die Geschäftsstelle

Verbandsnachrichten/Nouvelles de la Fédération

2^e conférence des sages-femmes cheffes de service des maternités suisses

Le 28 août 2012 a eu lieu à Berne la deuxième conférence des sages-femmes cheffes de service des maternités suisses. 45 sages-femmes de 35 maternités en Suisse alémanique et 13

sages-femmes de 8 maternités en Suisse romande ont participé aux discussions avec des représentantes des quatre sites HES et du Comité central de la FSSF sur les sujets «Evaluation clinique» (Clinical Assessement), «Compétences des sages-femmes actives en milieu hospitalier» et «Diversité des compétences» (Skill-Grade-Mix). Les présentations de ces sujets sont disponibles sur le site www. sage-femme.ch, sous «La Fédération», rubrique «Sages-femmes cheffes».

Le Secrétariat

Geburtshilfliche Versorgung neu gestalten: Das Potenzial von Hebammen nutzen!

Liebe Hebammenkolleginnen

Jedes Jahr besuchen wir den SHV-Jahreskongress und kommen dabei auch immer wieder zum Schluss, dass die aktuelle geburtshilfliche Versorgung in der Schweiz für uns Hebammen unbefriedigend ist. Wir sind unzufrieden mit unseren Anstellungsverhältnissen, unserer Entlöhnung und den Stellenplanberechnungen sowie den Kompetenzregelungen in den Spitälern. Wir sind auch traurig darüber, wie Frauen durch die medikalisierte Geburtshilfe verunsichert werden. Wir beklagen die hohen Kaiserschnittraten und die vielen medizinischen Interventionen in der Geburtshilfe. Aber, Jammern und Klagen nützt nichts! - nur gemeinsam können wir ein Zeichen setzen und uns für unsere Hebammenarbeit stark machen zum Wohl aller Frauen!

Unsere Vision ist, dass Hebammen die führenden Gesundheitsfachleute für Frauen ohne Komplikationen sind und in der anderen Rolle die Koordinatorinnen der Betreuung. Mit viel Engagement haben wir ein Kongressprogramm erarbeitet, das wegweisend sein soll bei der Verwirklichung unserer Vision. In der Schweiz und in anderen europäischen Ländern gibt es bereits verschiedene hebammengeleitete Geburtshilfemodelle, jedoch verfügen wir Hebammen hierzulande meist nicht über unsere volle Handlungskompetenz. Am Kongress 2013 wollen wir unterschiedliche Erfahrungen und Forschungsergebnisse von hebammengeleiteter Geburtshilfeversorgung vorstellen und die Kongressteilnehmenden dafür sensibilisieren. Wir möchten mit den geladenen Fachleuten aus der Politik, der Wirtschaft, mit den Vertretern von Krankenversicherern, mit den Vertreterinnen von Frauenorganisationen und mit Hebammen und Gynäkologinnen und Gynäkologen bestehende Hürden und Widerstände diskutieren und dabei auch der Frage nachgehen, welche Strategien und Veränderungen es braucht, um neue hebammengeleitete Modelle in Schweizer Spitälern zu implementieren.

Das Kongresskomitee der Sektion Bern freut sich, diesen Tag mit zahlreichen Hebammen zu



15. und 16. Mai 2013KKT, Kultur- und

Kongresszentrum Thun
Seestrasse 68, CH-3601 Thun

verbringen und im Thuner Kongresszentrum zu begrüssen. Seid dabei beim ersten Schritt in Richtung Veränderung!

Repenser la prise en charge obstétricale: utiliser les ressources des sages-femmes!

Chères collègues sages-femmes,

A chacune de nos participations au Congrès annuel de la FSSF, nous devons nous rendre à l'évidence: l'obstétrique telle qu'elle est pratiquée actuellement en Suisse ne nous donne pas satisfaction, à nous autres sagesfemmes. Nous critiquons nos conditions de travail, nos salaires, la planification des effectifs et la

valorisation de nos compétences dans les maternités. Nous déplorons le sentiment d'insécurité que la médicalisation des accouchements provoque chez les parturientes. Nous réprouvons les taux élevés de césariennes et les nombreuses interventions médicales qui entourent un accouchement. Or les jérémiades et les critiques ne servent à rien! Unissons-nous pour donner un signal

fort dans le but d'exercer notre profession pour le bien de toutes les femmes!

Nous estimons que la sage-femme doit être à la fois la première professionnelle qui répond des parturientes ne présentant pas de complications et la coordinatrice des soins qui leur sont prodigués. Le programme de ce congrès, que nous avons mis en place avec beaucoup d'engage-

ment, doit permettre de concrétiser peu à peu cette approche. Car des modèles de prise en charge obstétricale pilotés par des sages-femmes existent déjà en Suisse et dans d'autres pays européens. Mais ils ne permettent pas toujours aux sagesfemmes de mettre à profit l'ensemble de leurs compétences. Au Congrès 2013, nous souhaitons présenter des expériences

Verbandsnachrichten/Nouvelles de la Fédération

et des recherches faites en matière de de systèmes de prise en charge obstétricale par des sages-femmes et y sensibiliser les participantes. Avec des spécialistes de la politique et de l'économie, des représentants des assurances-maladie, des membres des organisations féminines, des sages-femmes et des gynécologues, nous souhaitons examiner les obstacles et les résistances qui existent et nous interroger sur les stratégies et les changements qui sont nécessaires pour que de

nouveaux modèles d'accouchements conduits par des sagesfemmes puissent être appliqués dans les maternités suisses.

Le Comité du Congrès de la section Berne, se réjouit d'accueillir un grand nombre de sagesfemmes au Centre des congrès de Thoune et de vivre cette journée avec elles. Participez aux premiers pas vers le changement!

Ripensare l'assistenza ostetrica: utilizzare il potenziale delle levatrici!

Care colleghe levatrici,

Ogni anno partecipiamo al Congresso svizzero della FSL e tutte le volte arriviamo alla conclusione che l'attuale assistenza ostetrica in Svizzera non ci soddisfa molto in quanto levatrici. Non siamo contente delle condizioni di lavoro, dei nostri salari, dei calcoli degli organici e delle competenze assegnateci negli ospedali. Siamo anche spiacenti di costatare l'insicurezza delle donne di fronte alla gestione del parto medicalizzato. Deploriamo pure gli elevati tassi di tagli cesarei e i molti interventi medici in ostetricia. Ma, solo rammaricarsi e lamentarsi non serve! – Insieme possiamo fare la differenza, per rafforzarci nella difesa della nostra professione e per la salute delle donne!

La nostra visione è che le levatrici siano la figura sanitaria professionale che gestisce gravidanza e puerperio fisiologici e che funga da coordinatrice delle cure nei casi patologici.

Con molto impegno abbiamo sviluppato un ricco programma per il prossimo congresso che dovrebbe aprire la strada alla realizzazione della nostra visione. In Svizzera e in altri paesi europei ci sono già alcuni modelli di ostetricia condotti da levatrici, in generale però, nel quotidiano, le nostre competenze sono ridotte.

Al prossimo Congresso nel 2013 vogliamo presentare diverse esperienze e risultati di ricerche di assistenza ostetrica, condotte da levatrici, per sensibilizzare in questo modo i partecipanti al congresso. Vogliamo discutere con invitati ed esperti, esponenti del mondo politico o economico, rappresentanti delle assicurazioni malattia e delle organizzazioni femminili, e certamente con le levatrici, le gine-

cologhe ed i ginecologi, per individuare assieme gli attuali ostacoli e resistenze, e per vagliare le possibilità, le strategie e i cambiamenti che sono necessari per implementare nuovi modelli di assistenza ostetrica gestita dalle levatrici negli ospedali svizzeri.

Il Comitato del Congresso della sezione di Berna si rallegra di poter trascorrere con tante colleghe questa giornata di arricchimento al centro congressi di Thun.

Fate insieme a noi il primo passo verso il cambiamento!

Gestalten Sie die Hebamme.ch mit!

Die Hebamme.ch, die offizielle Zeitschrift des Schweizerischen Hebammeverbandes (SHV) mit Sitz der Redaktion in Bern, sucht

zwei Beirätinnen für die deutschsprachige Redaktion

Die Hebamme.ch dient der fachlichen Fort- und Weiterbildung der Hebammen. Sie orientiert ihre Leserinnen und Leser über Anliegen und Veranstaltungen des SHV und seinen Sektionen. Sie behandelt berufsspezifische und berufsverwandte sowie gesundheits- sozial- und gesellschaftspolitische Themen, die für die beruflichen Alltag der Hebammen von Bedeutung sind. Die Hebamme.ch trägt den Interessen der Hebammen aller Regionen Rechnung.

Aufgaben der Beirätinnen sind:

- Mitarbeit bei der Planung der Jahresthemen sowie der Konzeption der Hebamme.ch
- Beratung des Redaktors bei fachlichen Fragen
- Unterstützung des Redaktors bei der Beschaffung, Erstellung und der Übersetzung von Artikeln
- Kommentieren von (Fach-)Artikeln, Rezensieren von Publikationen
- Teilnahme an den Sitzungen des Beirats in Bern (4 bis 6 Mal pro Jahr)

Die Vergütung erfolgt gemäss SHV-Spesenreglement.

Voraussetzungen für die Mitarbeit im redaktionellen Beirat sind:

- Sie sind aktives SHV-Mitglied.
- Sie haben Interesse an berufs- und gesundheitspolitischen Themen.
- Sie sind entweder frei praktizierende Hebamme oder arbeiten in einem Spital oder in einem Geburtshaus.
- Sie kennen das Berufsfeld der Hebamme auf nationaler und auf internationaler Ebene.
- Sie sprechen Englisch und Französisch.
- Sie sind konsensfähig, initiativ und arbeiten gerne in einem Team.

Bewerbungen richten Sie bitte mit einem kurzen Lebenslauf oder einem Curriculum Vitae sowie einem Motivationsschreiben an: Wolfgang Wettstein, Redaktor *Hebamme.ch*, w.wettstein@hebamme.ch. Er steht Ihnen auch bei Fragen zur Verfügung unter: 044 420 18 60 (Zürich) oder 031 331 35 20 (Bern, nur am Dienstag).



Der Original Baby-JoJo

Die erste in Europa hergestellte Hängewiege ermöglicht es dem Baby dank der speziell angefertigten, progressiven Feder das vertraute Wiegen durch sein Strampeln selbst zu erzeugen.

Dies hilft bei Blähungen, Kolik und Reflux, regt Orientierungs- und Gleichgewichtssinn an und stimuliert das Sprachzentrum.

Vor allem bei Schreibabys werden beruhigende

und schlaffördernde Ergebnisse erzielt. Die runde Form der Liegefläche ist sehr wichtig in den ersten Lebensmonaten.

Wenn sich der Rücken runden kann kippt das Becken leicht nach vorn.

Dies unterstützt die gesunde Entwicklung der Hüftgelenke. Gleichzeitig wird das Gewicht des Kopfes besser verteilt, was einer Abflachung des Hinterkopfes

vorbeugen hilft.
Gefertigt aus 100% ungebleichter
Baumwolle und wird regelmässig
vom deutschen TüV Süd kontrolliert

Dank seiner Naturbelassenheit ist der Baby-JoJo frei von jeglichen Reiz- und Schadstoffen nach EN Test 71-3.

Der Baby-JoJo ist geprüft bis 15 kg,erleichert den Alltag der Eltern, und wird von Fachpersonen, Ärzten und Therapeuten genutzt und empfohlen.

Kängurooh Company GmbH

Seestr. 9 CH-8124 Maur Tel/Fax: 043 399 0344/45 www.kaengurooh.com





- Stärkungsmittel mit langjähriger Tradition, zur erfolgreichen Unterstützung während der Schwangerschaft und in der Stillzeit
- reich an Eisen, Kalzium, Magnesium und Vitamin C
- mit ausgesuchten Kräuterextrakten

rajotď	DN Bitte senden Sie mir mehr Informationen:
Name:	
Strasse:	
PLZ/Ort:	
Beruf:	
Seit 1910	Kräuterhaus Keller Herboristerie 1227 Carouge-Genève Tel. 022 300 17 34, Fax 022 300 36 79





Mannheim

Werden Sie Teil des **BeBo® Erfolgskonzepts** BeBo® Diplom-Ausbildung zur Beckenboden-Kursleiterin/zum Beckenboden-Kursleiter für Pflegepersonal, Physiotherapeutinnen, Hebammen, med. Praxisassistentinnen, Bewegungstherapeutinnen. Ausbildungstermine Teil 1+2 18./19.01.13 Zürich Zürich Teil 1+2 27./28.09.13 02./03.11.13 18./19.10.13 Teil 1+2 15./16.11.13 Bern

Zurich leil 1+2 27./28.09.13 02./03.11.13

Bern Teil 1+2 18./19.10.13 15./16.11.13

Teil 2 der männlichen Beckenboden:

Zürich 25./26.10.2012

EACHTAGUNG 2013

Detaillierte Unterlagen zum BeBo®-Erfolgskonzept unter:

BeBo® Gesundheitstraining, Friedackerstrasse 52, 8050 Zürich,

Telefon 044-312 3077 www.beckenboden.com, info@beckenboden.com

BeBo® / Klinik Hirslanden
Der Beckenboden als
interdisziplinäre Herausforderung
26. Januar 2013





Babybadewannen Wickelkommoden Säuglingsbettchen

Gebärbett AVE Wärmeschränke Gebärwannen topo Sanitär-Medizintechnik



Topol AG CH-4936 Kleindietwil Tel. +41 62 923 04 43 Fax +41 62 923 04 41 info@topol.ch www.topol.ch

FÜNFLINGE, GESUND UND MUNTER

Die Hebamme.ch und alles rund um die Geburt.

Stellen- und Kommerzinserate



Sektionsnachrichten/Communications des sections

Beide Basel BL/BS

061 983 08 44 061 322 33 64

Neumitglied

Runkel Kim Eva, Grellingen, 2011, Neuseeland

Jahresweiterbildung
Epilepsie in
Schwangerschaft, Geburt
und Post Partum

8. November 2012 9.00 Uhr bis 17.00 Uhr Kantonsspital Baselland, Standort Liestal, Hörsaal

Anmeldung bei:

jeanette.groebli@bluewin.ch

Fribourg

026 477 05 76

Nouveau membre

Mettraux Zoe, Bern, 2011, Genève

Ostschweiz

071 440 18 88

Neumitglied

Studer Jeannette, Eschlikon, Studentin an der ZHAW

Zürich und Umgebung

079 711 80 32

Neumitglieder

Hamdani Jadia, Glattbrugg, 2011, Giessen/Hessen D; Meineke Heidi, Zürich, 1983, Braunschweig D

2. Zukunftswerkstatt 2012 in der Schweiz

Visionen für Forschung und Praxis in der Geburtshilfe im Rahmen der Berner Hebammenfortbildung

Montag, 5. und Dienstag, 6. November 2012

Auditorium «Ettore Rossi» der Kinderklinik, Inselspital Bern, Freiburgstrasse 15, CH-3010 Bern

Programm

5. November 2012

13.30-13.40 **Begrüssung**

Ans Luyben, Leiterin Forschung & Entwicklung/Dienstleistung Hebamme, BFH Isabelle Romano, KBHF-Mitglied, Dozentin Bachelorstudiengang Hebamme, BFH

13.40–14.10 Einführungsrefera

Luigi Raio, stv. Chefarzt Geburtshilfe Universitätsklinik für Frauenheilkunde Bern

Parallel laufende Workshops und Posterpräsentationen

14.15-17.20

A Vertiefung: Einführung in die Forschung in der Geburtshilfe

und im Hebammenwesen

Claudia Oblasser

Thematischer Workshop

Aufbau eines wissenschaftlichen Schwerpunktes, Gestaltung eines Projektes anhand eines Themas aus der Praxis Moderation: Ans Luyben, Isabelle Romano

(Bitte entscheiden Sie sich für einen Workshop)

17.30–19.00 Individuelle Beratung auf Anfrage (ca. 30 Minuten pro Projekt)

Moderation: Expertinnen

6. November 2012

08.45-09.00 Begrüssung

Marianne Haueter, Präsidentin SHV-Sektion Bern, Dozentin Bachelorstudiengang

Hebamme, BFH

Ans Luyben, Leiterin Forschung & Entwicklung/Dienstleistung Hebamme, BFH Dorothée Eichenberger zur Bonsen, Leiterin Bachelorstudiengang Hebamme, BFH

09.00-09.30 Vorstellungen von erstmals schwangeren Frauen über das Wochenbett

und die frühe Mutterschaft

Ursula Hölzli Reid

09.30-10.00 Mutter werden - Mutter sein: «...man kann es sich vorher nicht vorstellen,

wie es wirklich ist...»

Marianne Haueter

10.00–10.30 Präkonzeptionelle Beratung durch die Hebamme – eine Zukunftsvision

Christina Roth

10.30-11.00 Pause

11.00–11.30 Einführung der Akupunktur auf der Geburtsabteilung

Martina Gisin, Brigitte Bühler, Katharina Fierz

11.30–12.00 Der Beitrag der frei praktizierenden Hebammen zur Gewaltprävention

in der Schweiz. Fakten und Handlungsbedarf

Ruth Forster Fink

12.00-13.00 Mittagspause

13.00-13.30 Hebammenarbeit klassifizieren - ein «work in progress»

Markus Stadler, Barbara Stocker, Katrin Krähenbühl, Dieter Baumberger

13.30-14.00 Neugeborenenikterus und Heimfototherapie

Jan Teller, Prisca Rindisbacher, Corinne Brechbühler, Karin Stalder, Matthias Nelle

14.00-14.30 Pause

14.30–15.00 Auswirkungen der Anwendung von Wehenmittel bei Erstgebärenden

unter der Geburt

Cornelia Bretscher, Melanie Eicher

15.00–15.30 Kommunikatives Handeln in der Hebammenarbeit – Chancen und Herausforderungen durch die Ausbildung der Hebammen auf Bachelorstufe

Ingo Loos

Inge Loos

15.30–16.00 Schlusswort und Evaluation (schriftlich)

Anmeldung bis 31.10.2012 unter: www.bernerhebamme.ch/fortbildungen Kontaktadresse KBHF-Mitglied: Corinne Brechbühler, Zäziwilstrasse 11, CH-3532 Mirchel

Tel. +41 (0)78 891 33 61, E-Mail: corinne@hebammenpraxis-langnau.ch



Kursorganisation

Bildungsbeauftragte Deutschschweiz: **Marianne Luder-Jufer**, Huttwilstrasse 55, 4932 Lotzwil, Telefon 062 922 15 45, E-Mail: m.luder@hebamme.ch

Anmeldungen für SHV-Kurse: Schriftlich an die SHV-Geschäftsstelle in Bern.

Sie finden das Kursprogramm unter: www.hebamme.ch

Weiterbildungsangebot 2013/2014

In den kommenden drei Monaten beschäftige ich mich vor allem mit dem Zusammenstellen des Weiterbildungsangebotes für die Periode August 2013 bis Juli 2014. Es ist mir wichtig, ein interessantes und bedürfnisorientiertes Angebot zu organisieren, mit dem Ziel, dass alle Hebammen, die in verschiedenen Arbeitsbereichen tätig sind, angesprochen werden.

Zudem sollen die kommenden Weiterbildungsangebote eine gute Mischung zwischen berufsspezifischen und berufsübergreifenden Themen aufweisen. Es ist mir ein grosses Anliegen, kompetente Dozentinnen und Dozenten zu engagieren, die über profundes pädagogisches Grundwissen und über grosse klinische Erfahrung verfügen, damit der Wissenstransfer in die Praxis möglichst erfolgreich ist. Zudem bin ich bemüht, die Kosten möglichst tief zu halten, im Wissen darum, dass die Mehrheit der Teilnehmerinnen die Seminare



selber bezahlen müssen. Einige der bereits im Jahr 2012 angebotenen Weiterbildungen werde ich auch in der nächsten Periode erneut ausschreiben.

An der nächsten Sitzung mit meinen Kursbegleiterinnen suchen wir nach neuen Angeboten. Für mich wäre es wertvoll zu wissen, welche Themengebiete und Inhalte von den Hebammen in der Praxis gewünscht werden. Aus diesem Grund bitte ich euch, mir Wunschthemen über folgendes E-Mail m.luder@hebamme.ch mitzuteilen.

Wiederholungsangebote 2012

Weiterbildung 23a

Yoga in der Schwangerschaft/ Grundkurs, 7./8. Dezember 2012, Bern

Dieser Kurs ist eine Einführung in das Schwangerschaftsyoga. Die wohltuenden Körper-Atemund Entspannungsübungen sind eine hilfreiche Geburtsvorbereitung und psychische Unterstützung bei der Geburt.

Weiterbildung 1b

Das kranke Neugeborene, 18. Januar 2013, Olten Die Teilenehmerinnen vertiefen und ergänzen bestehendes Wissen rund um das kranke Neugeborene und können die gewonnenen Erkenntnisse in ihren Berufsalltag transferieren.

Weiterbildung 20a

Professionelle Betreuung in der sensiblen Phase Wochenbett, 11./12. Januar 2013, Bern Wochenbettbetreuung bedeutet weit mehr als das Kontrollieren relevanter Parameter. Ihr vertieft euer Verständnis für die Wochenbettprozesse und erarbeitet Instrumente für eure professionelle Arbeit.

Weiterbildung 39a

Manuelle Medizin rund um die Geburt, 26. Januar und 9. März 2013, Zürich

Kennen Sie Kreuzschmerzen in der Schwangerschaft oder das nicht Tiefertreten des kindlichen Kopfes unter der Geburt? Solche und viele weitere Situationen können mittels der manuellen Medizin diagnostiziert und behandelt werden.

> Marianne Luder, Bildungsbeauftragte Deutschschweiz

Fortbildungsangebot 2012/13

Kursnummer und -themen		Datum/Kursort	Dozentin		
55	Schüsslersalze in der Hebammenarbeit Aufbaukurs	Mo, 29.10.2012 Mo, 9.11.2012 Olten	Jo Marty Dozent Biochemie & Gemmotherapie		
2013					
42	Basale Stimulation in der Pflege	Mo und Di, 21.und 22.10.2013 Mo, 11.3.2013 Stilli	Janine Cuennet Praxisbegleiterin Basale Stimulation, Ausbildnerin		
43	Diabetes in der Schwangerschaft	Do, 21.2.2013 Olten	Dr. Silvia Schwab Leitende Ärztin Diabetologie, SRO Oberaargau, Langenthal		
43	Gemmotherapie	Mo, 4.3.2013 Olten	Jo Marty Dozent Biochemie & Gemmotherapie		



Organisation des cours de la FSSF

Chargée de la formation la Suisse romande et le Tessin, **Valentine Jaquier-Roduner**, Rte En Champ Didon 134, 1740 Neyruz, tél. 026 477 05 76, e-mail: v.jaquier@sage-femme.ch *Inscriptions aux cours de la FSSF*: Secrétariat central de la FSSF à Berne, par écrit Vous trouverez le programme complet des cours sur **www.sage-femme.ch**

Cours 21/2012-2013

Stimulation basale (du latin ba-

Stimulation basale®: séminaire de base

sal = fondamental et sans condition et stimulatio = l'incitation, stimulation) signifie la stimulation des domaines de perception et celle des expériences du corps et du mouvement primaires ainsi que des incitations à la formation d'une forme de communication non verbale individuelle chez les personnes. Le Stimulation basale® a été développée par Andreas D. Fröhlich à partir de 1975. Elle s'entend exclusivement comme concept pédagogique et non comme technique thérapeutique. Pendant que Fröhlich développait le concept pour le domaine de la pédagogie curative, il a été parallèlement développé pour le domaine des soins en collaboration avec Christel Bienstein. Bases de la stimulation:

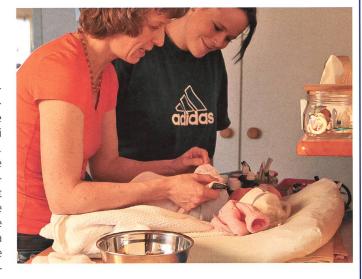
- Trouver un rythme régulier entre temps actifs et temps calmes
- 2. Création d'espaces vitaux convenables et d'espaces éducatifs

- 3. Organisation des offres d'interaction et possibilités d'interaction
- 4. Structuration des relations personnelles

La Stimulation basale® est encore très peu répandue en Suisse romande. C'est pourtant une approche de l'être humain qui vaut la peine d'être découverte. En prenant part au séminaire de base, les participantes connaissent les fondements du concept de la Stimulation basale® en se penchant sur la perception de leur propre corps de manière à expérimenter et à comprendre les effets des stimuli somatiques, vestibulaires et vibratoires.

Les participantes sont capables de proposer de soins propices au développement de l'enfant et elles savent instruire les parents.

Janine Cuennet a formé tout le personnel de la néonatologie de l'Hôpital Cantonal de Fribourg. La Stimulation basale® est désormais intégrée dans le quoti-



dien du personnel et des petits patients. Je suis persuadée que la Stimulation basale® devrait être acquise par tout le monde. Avec des gestes très simples et concrets, nous pourrions faciliter et stimuler le développement de tout nouveau-né. En espérant avoir suscité votre intérêt, il ne vous reste qu'à vous inscrire.

Janine Cuennet, praticienneformatrice stimulation basale® dans les soins, formatrice. Renseignements et inscription jusqu'au 26 mars 2013: www.sage-femme.ch 26–27 avril et 24 mai 2013, 9h–17h, Lausanne

> Formation organisée par la FSSF

Il reste encore des places pour les cours suivants:

- 13. Etre à l'aise pour aborder la sexualité, 15 novembre 2012 à Colombier/Neuchâtel
- 14. Vaccins: pratique réfléchie, 14 décembre 2012 à Lausanne
- 15. Accouchement et plancher pelvien, 14 janvier 2013 à Lausanne
- 16. Suture périnéale: théorie et pratique, 24 janvier 2013 à Fribourg
- 17. Animer des cours «mouvement maman-bébé», 8–9 mars 2013 à Lausanne
- 18. Le portage: un besoin essentiel pour les bébés, 13–14 mars 2013 à Yverdon
- 19. Post-partum: comment aborder la sexualité avec les femmes?, 21 mars 2013 à Colombier/Neuchâtel
- 20. Yoga et maternité, 19-20 avril 2013 à Lausanne
- 21. Stimulation basale: séminaire de base, 26-27 avril et 24 mai 2013à Lausanne
- 22. Je suis SAGE, je suis FEMME, 17 mai et 7 juin 2013 à Lausanne
- 23. Sages-femmes et médicaments, 27 mai 2013 à Lausanne

Der Weg zur sanften Geburt \mathcal{H} ypnoBirthing -die Mongan Methode



Seminare zur Zertifizierten Kursleiter-in

Nächster Kurs:

15. bis 18. November, Berikon, CH

Kontakt: Sydney Sobotka-Brooks

www.hypnobirthing.ch mail@hypnobirthing.ch

tel: +41 44 734 31 78

medacta-Modelle:

mehr als Worte und Bilder...



Das geburtshilfliche Phantom

nach Prof. B. S. Schultze-Jena

Entwicklung der geburtshilflichen Situationen am Modell, auch

- Forceps
- Beckenendlage
- Vacuum-Extraction
- Schulter-Dystokie

Bewährt seit mehr als 100 Jahren für Ausbildung, Examen und Weiterbildung.

Schultes medacta GmbH & Co Lehrmodelle KG · Germany Feldstrasse 21 · 45699 Herten · info@schultesmedacta.de

Fon +49/2366/36038 · Fax +49/2366/184358



Ausbildungen in Zürich

- Atemtherapie nach Professor Ilse Middendorf
- Psychologie Basisausbildung für KomplementärtherapeutInnen
- Anatomie Grundausbildung
- Einzel-Atembehandlung im Liegen

Diese fundierten, umfassenden teilzeitlichen Ausbildungen finden in Zürich beim Hauptbahnhof statt.

Infos und Unterlagen:

Institut für Atem, Bewegung und Therapie Yvonne Zehnder GmbH Sekretariat Ingrid Zanettin

Telefon/Fax 044 722 20 24

zanettin@ateminstitut.ch, www.ateminstitut.ch



Femcon-Vaginalkonen

Beckenboden-Aktivierung post partum:

- wissenschaftlich anerkannte Methode
- · Set mit 5 tamponförmigen Konen
- · zur Vorbeugung und Behandlung von weiblicher Harninkontinenz
- als Hilfsmittel zugelassen (Nr. 15.25.19.0001)
- · belastet den Etat des Arztes nicht
- Musterset auf Anfrage (medala@medala.de)



"Für meine Kolleginnen ist es etwas ganz Besonderes bei Pro Medico so praxisbezogen und qualifiziert ausgebildet zu werden. Ich freue mich in einem so tollen Team dozieren zu dürfen."

[Marion Sartowski, Hebamme]



EDU OUA

Medizinische Fortbildungsgesellschaft (*) INFO: +49 (o) 18 05. 34 32 32

>> Akupunktur & Chinesische Medizin - Seit 25 Jahren für Hebammen

- die SHV/DHV-anerkannte führende Fortbildungsinstitution im deutschsprachigen Raum
- >> Ausbildung entspricht den SHV-Ausbildungsverpflichtungen!
- Wir sind immer in Ihrer Nähe! Berlin, Bremen, Dresden, Essen, Freiburg, Graz, Hamburg, Heringsdorf, Innsbruck, Mannheim, München, Nürnberg, Weissensee, Wien
- >> Die zertifizierten Fort- und Weiterbildungen für Hebammen und geburtshilfliche Teams – im Sinne der HebBo anerkannt
- >> Bei Pro Medico unterrichtet ein anerkanntes Experten/Innen-Team aus dem Fachgebiet praxisorientiert.
- >> Größtes und umfanareichstes Fortbildunasanaebot aller Anbieter
- Sie vermissen eine Fortbildung in Ihrer Nähe? Kein Problem! Laden Sie uns ein und aemeinsam organisieren wir mit Ihnendie gewünschte Fortbildung vor Ort. - Fragen Sie uns an!

Jetzt informieren & anme Kurse, Termine, Kursorte, Infos finden Sie stets aktuell unter www.Pro-Medico-Fortbildung.com



"Ihr Weg" zur Buchung *>> Fortbildung buchen >> Hebammen >> Gesamtübersicht

Alle Informationen und Kursbuchungen www.Pro-Medico-Fortbildung.com



Qualitätsgarantie in den Bereichen:



Anatomie, Schwangerschaft, Geburt, Neugeborene, Stillen, Matten, etc..

..Praxisbedarf:

Doppler, CTGs, Diagnostik, Notfall, Instrumente, Waagen, Taschen, etc.

..Simulatoren: Schwangerschaft, Geburtshilfe, Krankenpflege, Reanimation, etc...



Odenwaldring 18a, 64747 Breuberg E-mail: rikepademo@gmail.com Tel: +49 06165-912204 Fax: 912205 www.rikepademo.de

Ab 789€



Formations 2012-2013

Notre programme de formation 2012-2013 est en ligne!

Naissance et petite enfance en contexte transculturel

Violences envers les femmes et culture

A la rencontre des personnes migrantes: concepts et méthodologies

... soit 2 cours phares, 11 modules à thème et d'autres activités à découvrir sur

www.appartenances.ch

Programme complet, inscriptions, formations et supervisions à la carte

Contact:

formation@appartenances.ch





Naturheilpraktiker/in - jetzt in in die verkürzte Ausbildung einsteigen Als Hebamme direkt in ein höheres Semester einsteigen und von attraktiven Konditionen profitieren. Nächste Einstiegsmöglichkeiten: Oktober 2012 Thun und Rapperswil, März 2013 Aarau. Bestellen Sie die Ausbildungsunterlagen: Telefon 033 225 44 22, mail@bodyfeet.ch



Die Fachschule für Naturheilkunde und manuelle Therapie. Der Weg, der zu Dir passt. www.bodyfeet.ch

Zürcher Hochschule für Angewandte Wissenschaften



Modul «Wochenbettbetreuung durch die Hebamme»

Die Abgrenzung von Physiologie zu Pathophysiologie in der Wochenbettbetreuung wie auch psychosoziale Modelle für die Begleitung der Frau und ihrer Familie stehen im Fokus dieses Moduls. Die Inhalte richten sich sowohl an freiberuflich als auch in Kliniken arbeitende Hebammen.

Kursblöcke I und II: Mo, Di: 21. und 22. Januar 2013 / Mi, Do, Fr: 13., 14. und 15. März 2013

Das Modul ist Teil des CAS «Hebammenkompetenzen vertiefen – hebammenzentriertes Arbeiten stärken». Es kann einzeln als Weiterbildung absolviert und weiterführend angerechnet werden.

Anmeldung und Info: www.gesundheit.zhaw.ch oder bei Regula Hauser, Leiterin Weiterbildung, 058 934 64 76, regula.hauser@zhaw.ch

